



RAAD VAN
DE EUROPESE UNIE



13816/12

(OR. en)

PRESSE 379

PR CO 47

PERSMEDEDELING

3186e zitting van de Raad

Landbouw en Visserij

Brussel, 24 en 25 september 2012

Voorzitter

de heer Sofoclis ALETRARIS

minister van Landbouw, Natuurlijke Hulpbronnen en
Milieubeheer van Cyprus

P E R S

Wetstraat 175 B – 1048 BRUSSEL Tel.: +32 (0)2 281 8352 / 6319 Fax: +32 (0)2 281 8026
press.office@consilium.europa.eu <http://www.consilium.europa.eu/Newsroom>

13816/12

1
NL

Voornaamste resultaten van de Raadszitting

*Op landbouwgebied zijn tijdens de Raadszitting, in het kader van de GLB-hervorming, twee openbare debatten gehouden over de voorstellen voor verordeningen over respectievelijk **plattelandontwikkeling** en de **gemeenschappelijke marktordening voor landbouwproducten**.*

*Op visserijgebied hebben de ministers, in het kader van de GVB-hervorming, een openbaar debat gehouden over **het Europees Fonds voor Maritieme Zaken en Visserij (EFMZV)**.*

*Voorts is de Raad geïnformeerd over de **gevolgen voor de landbouw van de recente droogte in sommige regio's van de EU en in de wereld, met name wat de stijging van de prijzen van diervoeder betreft**, en verder over de **toestand op de zuivelmarkt, een conferentie over landbouw, voedselzekerheid en klimaatverandering, het Codex-besluit over ractopamine, de uitbraken van de loofhoutbakterie, de fraude met alcohol in Tsjechië, een multiresistente bacterie in pluimvee, het visserijprotocol tussen de EU en Mauritanië, en het makreelbestand in het noordoostelijk deel van de Atlantische Oceaan**.*

INHOUD¹

DEELNEMERS	5
-------------------------	----------

BESPROKEN PUNTEN

Hervorming van het gemeenschappelijk landbouwbeleid (GLB).....	7
Plattelandsontwikkeling	7
Integrale GMO	9
Hervorming van het gemeenschappelijk visserijbeleid (GVB)	11
Europees Fonds voor Maritieme Zaken en Visserij (EFMZV).....	11
DIVERSEN	12
Codex-besluit inzake ractopamine	12
Uitbraken van de loofhoutbokter	13
Vervalsing van geestrijke dranken in Tsjechië	14
Antimicrobieel resistente bacterie in pluimvee.....	15
Droogte in sommige regio's van de EU en in de wereld, stijging van de prijzen van diervoeder en gevolgen voor de zuivelmarkt	16
Conferentie over landbouw, voedselzekerheid en klimaatverandering	17
Protocol tussen de EU en Mauritanië inzake visserij.....	18
Makreelbestand in het noordoostelijk deel van de Atlantische Oceaan.....	19

ANDERE GOEDGEKEURDE PUNTEN

VISSERIJ

- Partnerschapsovereenkomst tussen de EU en Ivoorkust - onderhandelingen over een nieuw protocol 20
 - Handelsmaatregelen tegen niet-duurzame visserij 20
- ¹
- Wanneer de Raad verklaringen, conclusies of resoluties heeft aangenomen, wordt dat in de titel van het betrokken punt vermeld. De aangenomen teksten staan tussen aanhalingstekens.
 - De documenten waarvan het nummer in de tekst wordt genoemd, staan op de internetsite van de Raad <http://www.consilium.europa.eu>.
 - Besluiten ten aanzien waarvan verklaringen voor de Raadsnotulen zijn afgelegd die beschikbaar zijn voor het publiek, zijn aangegeven met een asterisk; de tekst van de verklaringen staat op de bovengenoemde internetsite van de Raad en is ook verkrijgbaar bij de Persdienst.

LANDBOUW

- Conclusies van de Raad over een verslag van de Rekenkamer - Steunverlening richten op de modernisering van landbouwbedrijven 20

ENERGIE

- Energie-etikettering van elektrische lampen en verlichtingsarmaturen 21

VERVOER

- Samenwerking met de Internationale Burgerluchtvaartorganisatie op het gebied van luchtvaartbeveiliging* 21

MILIEU

- Biociden 22
- Afval 22
- Handel in broeikasgasemissierechten 23
- Handel in wilde dier- en plantensoorten 23
- EU-milieukeur 23

VERVOER

- Gemeenschappelijke methoden voor de controle van en het toezicht op de spoorwegveiligheid 24

DOUANE-UNIE

- Overeenkomst tussen de EU en Canada betreffende samenwerking in douanezaken 24

HANDELSPOLITIEK

- Overeenkomst EU-Georgië 24

DEELNEMERS

De regeringen van de lidstaten en de Europese Commissie waren als volgt vertegenwoordigd:

België:

mevrouw Sabine LARUELLE

de heer Olivier BELLE

minister van Middenstand, Kmo's, Zelfstandigen en
Landbouw

plaatsvervangend permanent vertegenwoordiger

Bulgarije:

de heer Miroslav NAJDENOV

mevrouw Svetlana BOJANOVA

mevrouw Petia VASSILEVA

minister van Landbouw en Voedsel

viceminister van Landbouw en Voedsel

plaatsvervangend permanent vertegenwoordiger

Tsjechië:

de heer Petr BENDL

de heer Jakub DÜRR

minister van Landbouw

plaatsvervangend permanent vertegenwoordiger

Denemarken:

mevrouw Mette GJERSKOV

minister van Voedselvoorziening, Landbouw en Visserij

Duitsland:

mevrouw Ilse AIGNER

de heer Robert KLOOS

minister van Voedselvoorziening, Landbouw en

Consumentenbescherming

staatssecretaris, ministerie van Voedselvoorziening,

Landbouw en Consumentenbescherming

Estland:

de heer Clyde KULL

plaatsvervangend permanent vertegenwoordiger

Ierland:

de heer Simon COVENEY

de heer Thomas HANNEY

minister van Landbouw, Voedselvoorziening en Mariene
Zaken

plaatsvervangend permanent vertegenwoordiger

Griekenland:

de heer Athanasios TSAFTARIS

de heer Dimitrios MELAS

minister van Plattelandsontwikkeling en

Voedselvoorziening

secretaris-generaal, ministerie van Plattelandsontwikkeling

en Voedselvoorziening

Spanje:

de heer Miguel ARIAS CAÑETE

minister van Landbouw, Voedselvoorziening en
Milieubeheer

Frankrijk:

de heer Stéphane LE FOLL

de heer Frédéric CUVILLIER

minister van Landbouw, Voedingszaken en Bosbouw

minister van Milieu, Duurzame Ontwikkeling en Energie

Italië

de heer Mario CATANIA

minister van Landbouw, Voedselvoorziening en Bosbouw

Cyprus:

de heer Sofoclis ALETRARIS

mevrouw Egly PANTELAKIS

minister van Landbouw, Natuurlijke Hulpbronnen en
Milieubeheer

permanent secretaris, ministerie van Landbouw,
Natuurlijke Hulpbronnen en Milieubeheer

Letland:

mevrouw Laimdota STRAUJUMA

minister van Landbouw

Litouwen:

de heer Kazys STARKEVIČIUS

de heer Arūnas VINČIŪNAS

minister van Landbouw

plaatsvervangend permanent vertegenwoordiger

Luxemburg:

de heer Romain SCHNEIDER

minister van Landbouw, Wijnbouw en

Plattelandsontwikkeling, minister van Sport, gedelegeerd

minister van Solidaire Economie

Hongarije:

de heer Sándor FAZEKAS
de heer Olivér VÁRHELYI

minister van Plattelandsontwikkeling
plaatsvervangend permanent vertegenwoordiger

Malta:

de heer Patrick MIFSUD

plaatsvervangend permanent vertegenwoordiger

Nederland:

de heer Henk BLEKER

minister voor Landbouw en Buitenlandse Handel

Oostenrijk:

de heer Nikolaus BERLAKOVICH

minister van Land- en Bosbouw, Milieubeheer en
Waterhuishouding

de heer Harald GÜNTHER

plaatsvervangend permanent vertegenwoordiger

Polen:

de heer Stanislaw KALEMBA

minister van Landbouw en Plattelandsontwikkeling

Portugal:

mevrouw Assunção CRISTAS

minister van Landbouw, Mariene Zaken, Milieubeheer en
Ruimtelijke Ordening
staatssecretaris van Landbouw
staatssecretaris van Mariene Zaken

de heer José DIOGO ALBUQUERQUE

de heer Manuel PINTO DE ABREU

Roemenië:

de heer Daniel CONSTANTIN

de heer Achim IRIMESCU

minister van Landbouw en Plattelandsontwikkeling
staatssecretaris, ministerie van Landbouw en
Plattelandsontwikkeling

Slovenië:

de heer Branko RAVNIK

staatssecretaris, ministerie van Landbouw en Milieubeheer

Slowakije:

mevrouw Magdaléna LACKO-BARTOŠOVÁ

staatssecretaris, ministerie van Landbouw en
Plattelandsontwikkeling

Finland:

de heer Jari KOSKINEN

de heer Risto ARTJOKI

minister van Land- en Bosbouw
staatssecretaris

Zweden:

de heer Eskil ERLANDSSON

minister van Plattelandszaken

Verenigd Koninkrijk:

de heer Owen PATERSON

de heer Richard BENYON

minister van Milieubeheer, Voedselvoorziening en
Plattelandszaken
staatssecretaris voor Milieubeheer, Voedselvoorziening,
en Plattelandszaken

Commissie:

de heer Dacian CIOLOȘ

de heer John DALLI

mevrouw Maria DAMANAKI

lid

lid

lid

De regering van de toetredende staat was als volgt vertegenwoordigd:

Kroatië:

mevrouw Snježana ŠPANJOL

viceminister van Landbouw

BESPROKEN PUNTEN

Hervorming van het gemeenschappelijk landbouwbeleid (GLB)

De ministers hebben twee oriënterende debatten gehouden in het kader van de hervorming van het gemeenschappelijk landbouwbeleid (GLB). De besprekingen gingen over specifieke punten in:

- het voorstel voor een verordening inzake steun voor plattelandontwikkeling (verordening plattelandontwikkeling) ([15425/1/11](#)).
- het voorstel voor een verordening tot vaststelling van een gemeenschappelijke marktordening voor landbouwproducten ("Integrale-GMO-verordening") ([15397/2/11](#)).

Plattelandontwikkeling

Dit voorstel heeft betrekking op vrijwillige maatregelen voor plattelandontwikkeling die zijn toegesneden op nationale en regionale eigenheden, waarbij de lidstaten, met inachtneming van een gemeenschappelijk kader, samen met de EU meerjarenprogramma's opstellen en cofinancieren. De ministers besteedden tijdens hun bespreking vooral aandacht aan gebieden met natuurlijke beperkingen (vroeger "probleemgebieden" genoemd).

Dit bleek voor alle lidstaten een belangrijk punt te zijn. Bijna alle lidstaten steunden de nieuwe afbakening van gebieden met natuurlijke beperkingen op basis van de door de Commissie voorgestelde biofysische criteria.

Een grote meerderheid toonde zich tevens voorstander van het selectieproces, maar vele delegaties benadrukten dat de lidstaten over voldoende flexibiliteit moeten kunnen beschikken wat betreft de selectiecriteria en de toepassing ervan, zodat zij rekening kunnen houden met verschillen tussen en binnen landen. Enkele lidstaten willen nog steeds dat selectie optioneel blijft.

Met betrekking tot de overgangperiodes voor de invoering van de nieuwe regeling waren de meeste delegaties het erover eens dat een verlenging tot eind 2015 voor bepaalde landen nodig kan zijn, hoewel sommige lidstaten de regeling zo spoedig mogelijk willen invoeren.

De meeste delegaties verklaarden dat zij over het algemeen tevreden waren met de huidige herziene formulering van de artikelen 32 en 33 van de verordening inzake plattelandontwikkeling, die het Deense voorzitterschap in juni had voorgesteld ([10878/1/12](#)).

Enkele lidstaten willen het debat over gebieden met natuurlijke beperkingen uitstellen tot na de algemene hervorming van het GLB.

Gebieden met natuurlijke beperkingen vallen onder een mechanisme om de landbouw in stand te houden en aldus te zorgen voor het landschapsbehoud in:

- bergstreken,
- andere probleemgebieden dan bergstreken (de zogenaamde "intermediaire probleemgebieden") of gebieden met ernstige natuurlijke beperkingen, en
- gebieden met specifieke beperkingen.

Deze regeling is reeds in 1975 ingevoerd en werd destijds de regeling voor probleemgebieden genoemd. In 2003 heeft de Europese Rekenkamer erop gewezen dat de vele criteria die in de EU voor de "intermediaire probleemgebieden" worden gehanteerd, tot een ongelijke behandeling kunnen leiden. Als gevolg daarvan is in 2005 de interventielogica van het mechanisme voor de probleemgebieden herzien en opnieuw gedefinieerd. Besloten werd landbeheer als hoofddoelstelling van het mechanisme aan te merken. Er kon echter geen overeenstemming worden bereikt over een eventueel voor de gehele EU geldend systeem op grond waarvan deze gebieden overeenkomstig de nieuwe definitie en de beleidsdoelstellingen zouden worden ingedeeld. Daarom werd beslist het vorige systeem voor beperkte tijd te behouden.

De door de Commissie in het kader van de hervorming van het GLB voorgestelde wijzigingen betreffen alleen de tweede categorie, thans "*gebieden met ernstige natuurlijke beperkingen*" geheten, en de afbakening ervan zou objectief, transparant, voor alle lidstaten gemeenschappelijk en in de gehele EU vergelijkbaar moeten zijn. Deze afbakening zou steunen op acht biofysische criteria met welbepaalde drempelwaarden¹. Om in aanmerking te komen voor steun uit hoofde van deze categorie moet ten minste 66% van de oppervlakte cultuurgrond in de "*gebieden met specifieke natuurlijke beperkingen*" voldoen aan ten minste één van deze acht criteria en de daar aangegeven bijbehorende drempelwaarde. Alle lidstaten zouden een op objectieve criteria gebaseerde verfijningsexercitie moeten verrichten om gebieden uit te sluiten die aantoonbaar met ernstige natuurlijke beperkingen zijn geconfronteerd, maar die deze dankzij investeringen of economische bedrijvigheid te boven zijn gekomen.

¹ 1) lage temperaturen; 2) droogte; 3) extreme bodemvochtigheid; 4) beperkte bodemdrainage; 5) ongunstige textuur en steenachtigheid; 6) ondiepe worteldiepte; 7) slechte chemische eigenschappen; 8) steile helling.

Integrale GMO

Het voorstel voor een integrale-GMO-verordening maakt deel uit van het hervormingspakket voor het gemeenschappelijk landbouwbeleid (GLB) en voorziet in voorschriften voor de gemeenschappelijke marktordening voor landbouwproducten. Het is de bedoeling de bepalingen te stroomlijnen, te vereenvoudigen en aan te passen op basis van ervaringen met openbare interventie, particuliere opslag, uitzonderlijke en noodmaatregelen en hulp aan specifieke sectoren. De ministers beraadden zich meer bepaald op de vangnetfunctie van marktbeheersmaatregelen en op de mogelijke noodzaak de referentieprijzen te actualiseren.

Tal van delegaties waren van oordeel dat het verbeterde vangnet zoals dat door de Commissie is voorgesteld, voldoende effect zal sorteren. Een aantal van die lidstaten had bedenkingen bij de waarschijnlijke budgettaire gevolgen van een eventuele betekenisvolle aanpassing van het vangnet.

Verscheidene delegaties achtten het zinvol de haalbaarheid te onderzoeken van een mechanisme waarmee de referentieprijzen in de toekomst kunnen worden geactualiseerd om de reële situatie op de markten weer te geven. Er was echter geen duidelijk standpunt over de precieze werking van zo'n mechanisme, noch over de voorwaarden voor de toepassing ervan. Verscheidene lidstaten toonden zich met name bezorgd over sectoren die het bijzonder moeilijk hebben, zoals vee en zuivel.

Sommige delegaties waren van mening dat de referentieprijzen verhogen een verkeerd signaal naar de WTO-partners is en niet bijdraagt tot een duurzame toekomst voor de Europese landbouwsector. Er is ook opgeroepen om de uitvoerrestituties in het GLB af te bouwen.

Het voorstel biedt een vangnet van marktbeheersmaatregelen (openbare interventie, particuliere opslag, uitzonderlijke maatregelen en uitvoerrestituties) die landbouwers voor buitensporige prijsschommelingen en marktverstoringen moeten behoeden en een evenwichtige aanvoer moeten verzekeren. Hiertoe behoren verbeteringen om het vangnet te verstevigen door beter afgestemde openbare interventie en door particuliere-opslagsteun waarmee soepeler op de markt kan worden ingespeeld.

De Commissie heeft het GLB-hervormingspakket tijdens de zitting van de Raad Landbouw in oktober 2011 gepresenteerd. Sedertdien heeft de Raad vrijwel maandelijks oriënterende debatten gehouden over voorstellen betreffende de hervorming van het GLB.

In maart dit jaar hielden de ministers een debat over de vereenvoudiging van het GLB. Tijdens zijn zitting in april hield de Raad een oriënterend debat over jonge landbouwers, kleine landbouwers, facultatieve gekoppelde steun en extra financiering voor landbouwers in gebieden met natuurlijke beperkingen, alsook over interne verdeling, de definitie van 'actieve landbouwers' en het instellen van een plafond voor steun aan grote landbouwbedrijven. In mei hield de Raad nog een oriënterend debat over de vergroening van het GLB, en in juni over aangelegenheden in verband met plattelandsontwikkeling.

Afgezien van deze debatten heeft het Deense voorzitterschap ook een voortgangsverslag gepresenteerd waarin de vorderingen worden toegelicht die in het eerste semester van 2012 zijn gemaakt met betrekking tot de voornaamste elementen van de voorstellen voor de hervorming van het GLB.

Het eerste debat onder het Cypriotische voorzitterschap was gewijd aan instrumenten voor risicobeheer en inkomensstabilisering in het beleid voor plattelandsontwikkeling, alsook aan uitzonderlijke steunmaatregelen in het kader van de integrale gemeenschappelijke marktordening (maatregelen tegen risico's op marktverstoringen, dierziekten en verlies van consumentenvertrouwen).

Hervorming van het gemeenschappelijk visserijbeleid (GVB)

Europees Fonds voor Maritieme Zaken en Visserij (EFMZV)

De Raad heeft een oriënterend debat gehouden over het voorstel voor een verordening ter vervanging van het bestaande Europees Visserijfonds door het Europees Fonds voor Maritieme Zaken en Visserij (EFMZV) ([12833/1/12](#)).

Er bestond tussen de lidstaten algehele consensus dat grotere flexibiliteit is vereist voor de overdrachten tussen de verschillende rubrieken in het gedeelde beheer. Een aantal lidstaten steunde een minimale financiering voor gegevensverzameling en -controle als voorgesteld door de Commissie, en van hen vonden sommige een nog hoger niveau van financiering noodzakelijk.

Als een van de aanvullende maatregelen noemden verscheidene delegaties de modernisering van hun visserijvloot als sleutel tot de bevordering van duurzame en hulpbronefficiënte visserij. Hoewel vervanging van oude motoren een vaak genoemde maatregel was, wezen sommige lidstaten op de mogelijkheid om in het kader van het EFMZV de buitenbedrijfstelling van vissersvaartuigen te financieren en op de vervanging van vissersvaartuigen zonder verhoging van de vangstcapaciteit. Verscheidene delegaties steunden ook het verlengen van de tijdelijke stopzetting. Enkele lidstaten waren er echter volledig tegen gekant die maatregelen via het EFMZV te financieren.

Een aantal lidstaten vond dat het voorstel van de Commissie om het EFMZV op de bestaande administratieve procedures inzake plattelandontwikkeling te enten, het proces nodeloos complex maakt terwijl er juist behoefte is aan vereenvoudiging. Verscheidene lidstaten riepen op om het huidige systeem zo veel mogelijk te behouden.

Tot slot drongen vele lidstaten aan op meer steun van het EFMZV voor aquacultuuractiviteiten.

De algemene doelstelling van het EFMZV bestaat erin de uitvoering van het gemeenschappelijk visserijbeleid (GVB) te steunen en het geïntegreerd maritiem beleid van de EU verder te ontwikkelen door een aantal van de aangewezen prioriteiten te financieren. Het voorstel inzake het EFMZV moet worden gezien in het licht van de lopende onderhandelingen over het meerjarig financieel kader (MFK) voor 2014-2020, en maakt deel uit van het hervormingspakket voor het GVB, waarin voor dezelfde periode het wetgevingskader voor dit beleidsgebied zal worden vastgelegd.

Afgezien van dit debat heeft de Raad, tijdens zijn zittingen van maart en mei, nog twee oriënterende debatten over het EFMZV gehouden. In juni nam de Raad kennis van het voortgangsverslag van het voorzitterschap ([10276/1/12](#)) over een voorstel voor een verordening ter vervanging van het bestaande Europees Visserijfonds door het EFMZV ([17870/11](#)).

Het voorzitterschap wenst dat de Raad tijdens de Raad Landbouw en Visserij in oktober 2012 overeenstemming bereikt over een partiële algemene oriëntatie over het EFMZV.

DIVERSEN

Codex-besluit inzake ractopamine

Het voorzitterschap heeft de ministers in kennis gesteld van de aanneming, door de Commissie van de Codex Alimentarius tijdens haar zitting van 2 tot en met 7 juli 2012, van een maximumwaarde voor residuen (MRL) voor ractopamine in rund- en varkensvlees ([13764/12](#)).

Net als het voorzitterschap en de Commissie betreurden vele lidstaten de mogelijke gevolgen van de aanneming van een MRL voor ractopamine door de internationale organisatie. De delegaties verdedigden met name de huidige EU-wetgeving die groeibevorderaars verbiedt, en uitten hun bezorgdheid over de besluitvormingsprocedure in de Codex Alimentarius.

Ractopamine is een groeibevorderaar die tot de familie van de beta-agonisten behoort. De stof heeft een anabolisch effect waardoor de spiermassa aanzienlijk groter wordt en het vetgehalte van kadavers daalt. Sinds 1996 zijn het gebruik van groeibevorderaars en de invoer van vlees van dieren die met deze stoffen zijn behandeld, ten strengste verboden in de EU. Het EU-beleid ten aanzien van deze stof is ingegeven door de aanhoudende wetenschappelijke onzekerheid over de veiligheid van producten die afkomstig zijn van met ractopamine behandelde dieren, en door het verzet tegen het gebruik van diergeneesmiddelen als groeibevorderaars.

Door echter een drempelwaarde te bepalen onder welke het gebruik van het product veilig wordt geacht, kan de nieuwe, door de Commissie van de Codex Alimentarius vastgestelde norm *de facto* worden beschouwd als een toelating om ractopamine onder de vastgestelde MLR te gebruiken bij voedselproducerende dieren. Dit kan sommige derde landen ertoe brengen het EU-beleid ter discussie te stellen, aangezien Codex-normen normaliter worden beschouwd als benchmarks in het kader van SPS-overeenkomsten van de WTO.

Ter verdediging van de consumentenbelangen in de EU is de Raad, in nauwe samenwerking met de Commissie, in de Groep Codex Alimentarius begonnen met het in kaart brengen van de volgende stappen die de EU zal moeten ondernemen. Het voorzitterschap heeft de ministers meegedeeld dat zij deze aangelegenheid tijdens een komende Raadszitting zullen kunnen bespreken.

Uitbraken van de loofhoutboktor

De Raad is door de Nederlandse delegatie geïnformeerd over de gevolgen van het stijgende aantal uitbraken van de uit Azië afkomstige loofhoutboktor (Aziatische boktor of *Anoplophora glabripennis*) ([13762/12](#)).

Sommige lidstaten steunden het verzoek van Nederland aan de Chinese autoriteiten om hun controles op verpakkingshout dat uit China wordt uitgevoerd, te verscherpen. De Commissie verklaarde dat de bezorgdheid van de EU is verwoord in een in juni jongstleden aan de Chinese autoriteiten toegezonden brief en tijdens een vergadering die op de dag van de Raadszitting is gehouden.

Uitbraken van de loofhoutboktor houden rechtstreeks verband met besmet verpakkingshout uit Aziatische landen, meer bepaald China. De loofhoutboktor is in de EU juridisch gekwalificeerd als een schadelijk organisme voor planten en kan veel verschillende soorten bomen en struiken aantasten. In Nederland is er in 2010 een uitbraak van de loofhoutboktor geweest, en meer recentelijk zijn er in diverse lidstaten, waaronder het Verenigd Koninkrijk, Duitsland, Oostenrijk en Nederland, verschillende andere haarden vastgesteld.

De invoering en de verspreiding van de loofhoutboktor in de EU kan ernstige gevolgen hebben voor zowel de plantenkwekerijsector als het platteland. Er dienen op korte termijn maatregelen te worden genomen om de invoering van dit schadelijke insect te voorkomen. Conform internationale fytosanitaire normen ligt de verantwoordelijkheid om te voldoen aan de EU-invoervoorschriften (ook wat betreft houten verpakkingsmaterialen) in de eerste plaats bij het land van verzending. Nederland heeft dan ook vragen bij de in de Aziatische landen toegepaste behandelingsmethoden.

Vervalsing van geestrijke dranken in Tsjechië

De Tsjechische delegatie heeft de Raad geïnformeerd over de huidige golf van vergiftigingen die in Tsjechië is ontstaan na nuttiging van met methanol vervalste geestrijke dranken ([13961/12](#)).

Sinds begin september heeft de frauduleuze aanwezigheid van methanol in geestrijke dranken reeds aan minstens twintig mensen in Tsjechië het leven gekost. Een aantal andere slachtoffers ligt nog steeds in het ziekenhuis. De Tsjechische autoriteiten hebben maatregelen genomen en de situatie lijkt momenteel stabiel.

Via het systeem voor snelle waarschuwingen voor levensmiddelen en diervoeders (RASFF) zijn de Tsjechische autoriteiten rechtstreeks in contact getreden met de Commissie, en hebben zij op hun grondgebied onderzoeken verricht om de omvang van de fraude in kaart te brengen en uit te zoeken waar deze vandaan komt. De Tsjechische delegatie heeft de Raad laten weten dat de oorsprong van de fraude zeer recentelijk is vastgesteld.

Ter beperking van de gevolgen van de vervalsing hadden de Tsjechische autoriteiten de verkoop en de distributie van geestrijke dranken met een alcoholgehalte van meer dan 20% aan eindconsumenten op hun grondgebied tijdelijk verboden. Zij hadden tevens de uitvoer van deze producten naar de EU en naar derde landen verboden.

Antimicrobieel resistente bacterie in pluimvee

De ministers zijn door de Deense delegatie ingelicht over de aanwezigheid van een antimicrobieel resistente bacterie in pluimvee ([13966/12](#)).

Denemarken heeft in 2011 geconstateerd dat het aantal ESBL-positieve pluimveestalen, zowel van ingevoerd als van Deens pluimvee, drastisch is gestegen. ESBL is een soort antimicrobiële resistentie die zowel bij mensen als bij vee, en dan vooral bij pluimvee, wordt aangetroffen. ESBL-resistentie hangt nauw samen met het gebruik van antimicrobiële stoffen, de zogenoemde cefalosporines. Aangezien in Denemarken een nationaal verbod op het gebruik van cefalosporines in de pluimveeteelt geldt, wordt aangenomen dat de aanwezigheid van de ESBL-bacterie in pluimvee is toe te schrijven aan de invoer van fokmateriaal uit andere landen.

Onder verwijzing naar de Raadsconclusies van 22 juni 2012 over "de gevolgen van antimicrobiële resistentie in de volksgezondheidssector en de veterinaire sector – een "één gezondheid"-perspectief", heeft Denemarken de Commissie en de lidstaten ertoe aangespoord een gemeenschappelijke gedragslijn aan te nemen om de verspreiding van resistente bacteriën zoals ESBL in de EU te voorkomen. Denemarken onderstreepte met name dat het noodzakelijk is het gebruik van essentiële antimicrobiële stoffen uitsluitend tot mensen te beperken.

De vertegenwoordiger van de Commissie deelde de bezorgdheid van Denemarken. Hij wees op de al genomen concrete maatregelen, zoals monitoring door de Commissie van antimicrobiële resistentie en op de lopende evaluatie van het gebruik van antimicrobiële stoffen. Hij legde ook uit dat de Commissie op basis van de aanbevelingen van het Europees Geneesmiddelenbureau een uitvoeringshandeling had vastgesteld om het gebruik van een aantal antimicrobiële stoffen (zoals cefalosporines van de derde en de vierde generatie) in de diergeneeskundige sector strikt te beperken. Deze problematiek zal eveneens in aanmerking worden genomen voor het nieuwe kader voor diergezondheid dat binnenkort aan de Raad wordt gepresenteerd.

Droogte in sommige regio's van de EU en in de wereld, stijging van de prijzen van diervoeder en gevolgen voor de zuivelmarkt

De ministers zijn door de Hongaarse, de Bulgaarse, de Italiaanse, de Portugese en de Sloveense delegatie ingelicht over de gevolgen van de droogte in een aantal regio's van de EU en in de wereld ([13941/12](#)). In datzelfde verband heeft de Griekse delegatie de Raad geïnformeerd over het effect van deze droogte voor de landbouwsector, met name voor de prijzen van diervoeder, die daardoor zijn gestegen ([13980/12](#)). Tot slot hebben de Spaanse en de Portugese delegatie, met de steun van de Litouwse en de Poolse delegatie, de Commissie verzocht om passende maatregelen tegen de verslechterende situatie op de markt van melk en zuivelproducten in de EU ([13801/12](#)).

Verscheidene lidstaten waren zich bewust van de situatie. Sommige wezen erop dat hieruit lessen moeten worden getrokken voor het huidige debat over de hervorming van het GLB en over marktmaatregelen (integrale GMO). De Commissie gaf aan dat de EU ondanks de droogte over voldoende graanvoorraad beschikt en dat voor zachte tarwe de invoerrechten al waren geschorst tot eind 2012. De Commissie erkende echter dat de prijs van diervoeder was gestegen, wees erop dat zij in juli al groen licht had gegeven voor voorstellen van de lidstaten om de rechtstreekse betalingen voor 2012 vervroegd uit te keren, en verklaarde zich bereid alle manoeuvreerruimte in de huidige wetgeving, zoals de-minimissteun of andere vormen van overheidssteun, te benutten om de genoemde zorgpunten aan te pakken.

De Commissie achtte de verzoeken om urgentiemaatregelen van de EU voor de zuivelsector onterecht, maar verklaarde zich bereid samen te werken met de lidstaten in het kader van artikel 68 van Verordening van de Raad nr. 73/2009 (EG) en in de context van programma's voor plattelandsontwikkeling. De Commissie kondigde voor begin volgend jaar een mededeling aan over de mogelijkheden om de afhankelijkheid van de EU van eiwithoudende gewassen terug te dringen. Tot slot gaf de Commissie aan dat het comité van beheer volgende week deze onderling gelieerde vraagstukken en de door de lidstaten voorgestelde maatregelen zal onderwerpen aan een gedetailleerde technische analyse en bespreking.

In de jongste maanden is de mondiale landbouwproductie ernstig getroffen door droogte. Dit heeft geleid tot een sterke stijging van de prijzen voor granen en soja, en bijgevolg tot een stijging van de diervoederprijzen, waarvan veehouders het slachtoffer zijn. Vooral de veehouderij in mediterrane landen zonder grasland is door de stijging van de prijzen van de inputs zwaar getroffen, wat ook geldt voor de melkproducenten. Op langere termijn kan een voedselcrisis als die van 2008 ook gevolgen hebben voor de ontwikkelingslanden

Conferentie over landbouw, voedselzekerheid en klimaatverandering

De Nederlandse delegatie heeft de ministers op de hoogte gesteld van de conclusies van de mondiale conferentie over landbouw, voedselzekerheid en klimaatverandering, die van 3 oktober tot en met 7 september 2012 in Hanoi plaatsvond ([13875/12](#)).

Deze conferentie, die door Nederland en Vietnam samen werd georganiseerd, was een vervolg op een soortgelijke conferentie die in november 2010 in Den Haag plaatsvond. De conferentie in Vietnam maakte duidelijk dat voedselzekerheid een kritiek punt voor de internationale gemeenschap is en zal blijven, aangezien de mondiale voedselproductie in 2050 met minstens 70% moet zijn gestegen om 9 miljard mensen te kunnen voeden.

Erkend werd dat voedselzekerheid, armoede, klimaatverandering en duurzame ontwikkeling nauw samenhangen en niet langer afzonderlijk kunnen worden aangepakt. Er werd met klem gewezen op het belang van het landbouwbeleid om deze uitdagingen aan te gaan.

Protocol tussen de EU en Mauritanië inzake visserij

Op verzoek van de Spaanse delegatie heeft de Commissie de ministers geïnformeerd over het in juli van dit jaar geparafeerde protocol tussen de EU en Mauritanië inzake visserij ([13663/12](#)).

Verscheidene lidstaten deelden de mening van Spanje dat de huidige visserijovereenkomst met Mauritanië voor de EU niet leefbaar was wegens de in het kader van dit protocol opgelegde voorwaarden. Verscheidene delegaties hebben opgeroepen tot nieuwe onderhandelingen over de voorwaarden van het protocol. Andere lidstaten waren weliswaar bezorgd over de toekomstige toepassing van het protocol, maar apprecieerden veel van de nieuwe voorzieningen. De Commissie merkte op dat deze overeenkomst, gezien de moeilijke omstandigheden, de beste oplossing was.

Het protocol is geparafeerd nog voordat op 31 juli 2012 het lopende protocol afliep. Op 24 september 2012 heeft de Commissie haar voorstellen voor ondertekening en voorlopige toepassing, toekenning van visserijrechten en voor de sluiting van het protocol aangenomen.

Makreelbestand in het noordoostelijk deel van de Atlantische Oceaan

De Commissie informeerde de Raad over de onderhandelingen met Noorwegen, IJsland en de Faeröer over het makreelbestand in het noordoostelijk deel van de Atlantische Oceaan.

Tal van lidstaten deelden de bezorgdheid van de Commissie over de verslechterde situatie van het makreelbestand in het noordoostelijk deel van de Atlantische Oceaan als gevolg van de te hoge totaal toegestane vangsten die IJsland en de Faeröer de jongste jaren unilateraal hebben vastgesteld. Zij gaven aan restrictieve maatregelen te wensen in het kader van de door de Raad tijdens deze zitting vastgestelde voorzieningen (zie ANDERE GOEDGEKEURDE PUNTEN - [14092/12](#)), mochten de onderhandelingen met IJsland en de Faeröer andermaal mislukken. De Commissie gaf aan bereid te zijn eventueel handelsmaatregelen te nemen indien aan de voorwaarden daarvoor is voldaan.

Begin deze maand vond een onderhandelingsronde met IJsland en de Faeröer plaats, die echter niet tot overeenstemming leidde. Alle partijen waren het er echter over eens dat de onderhandelingen eind oktober dienden te worden voortgezet in het kader van de najaarsraadpleging met de kuststaten.

Het nieuwe door de Raad vastgestelde instrument met handelsmaatregelen voorziet in de mogelijkheid op te treden tegen situaties zoals de huidige dreiging voor het makreelbestand in het noordoostelijk deel van de Atlantische Oceaan als gevolg van de door IJsland en de Faeröer unilateraal vastgestelde totaal toegestane vangsten, die over de gehele linie de wetenschappelijk geadviseerde totaal toegestane vangsten ver overschrijden.

ANDERE GOEDGEKEURDE PUNTEN

VISSERIJ

Partnerschapsovereenkomst tussen de EU en Ivoorkust - onderhandelingen over een nieuw protocol

De Raad heeft een besluit aangenomen waarbij de Commissie wordt gemachtigd namens de EU onderhandelingen te openen over een nieuw protocol bij de partnerschapsovereenkomst inzake visserij met de Republiek Ivoorkust.

Doel van het nieuwe protocol is te zorgen voor blijvende toegang tot de exclusieve economische zone (EEZ) van de Republiek Ivoorkust, aangezien het huidige protocol, dat van 1 juli 2007 dateert, op 30 juni 2013 verstrijkt.

Dit nieuwe protocol bij de partnerschapsovereenkomst inzake visserij tussen de EU en Ivoorkust dient in overeenstemming te zijn met de conclusies van de Raad van 19 maart 2012 betreffende de Commissiemededeling van 14 juli 2011 over de externe dimensie van het gemeenschappelijk visserijbeleid.

Handelsmaatregelen tegen niet-duurzame visserij

Vandaag heeft de Raad een verordening betreffende bepaalde maatregelen met het oog op de instandhouding van visbestanden ten aanzien van landen die niet-duurzame visserij toelaten vastgesteld, nadat een akkoord in eerste lezing met het Europees Parlement was bereikt ([39/12](#)). Die verordening vormt voor de EU een rechtskader voor maatregelen tot bescherming van visbestanden tegen derde landen die er inzake het beheer van de visbestanden die zij met de EU delen, niet-duurzame praktijken op na houden.

Zie voor meer details [14092/12](#).

LANDBOUW

Conclusies van de Raad over een verslag van de Rekenkamer - Steunverlening richten op de modernisering van landbouwbedrijven

De Raad heeft conclusies aangenomen over Speciaal verslag nr. 8/2012 van de Europese Rekenkamer met als titel "Steunverlening richten op de modernisering van landbouwbedrijven" ([12727/12](#)).

De Rekenkamer onderkent dat de nominale doelstelling van investeringsmaatregel 121 (plattelandsontwikkeling) is verwezenlijkt en heeft geleid tot de modernisering van landbouwbedrijven. De Raad en zijn voorbereidende instanties bespreken momenteel een verordeningvoorstel inzake plattelandsontwikkeling. De aanbevelingen van de Rekenkamer kunnen in deze besprekingen worden meegenomen.

ENERGIE**Energie-etikettering van elektrische lampen en verlichtingsarmaturen**

De Raad heeft besloten geen bezwaar te maken tegen een gedelegeerde verordening van de Commissie houdende aanvulling van Richtlijn 2010/30/EU van het Europees Parlement en de Raad met betrekking tot de energie-etikettering van elektrische lampen en verlichtingsarmaturen ([12649/12](#)).

De verordening is een gedelegeerde handeling overeenkomstig artikel 290 van het Verdrag betreffende de werking van de Europese Unie. Dit betekent dat de handeling, nu de Raad zijn goedkeuring heeft gegeven, in werking kan treden tenzij het Europees Parlement bezwaar maakt.

VERVOER**Samenwerking met de Internationale Burgerluchtvaartorganisatie op het gebied van luchtvaartbeveiliging***

De Raad heeft het door de EU in te nemen standpunt¹ vastgesteld betreffende gedetailleerde voorschriften voor samenwerking inzake luchtvaartbeveiliging ([13335/12](#)), die als bijlage zullen worden gehecht aan het memorandum van samenwerking dat in maart 2012 met de Internationale Burgerluchtvaartorganisatie (ICAO) is gesloten ([7702/11](#)). De bijlage moet bijdragen tot een betere beveiliging van de internationale luchtvaart en voorziet in samenwerking op een aantal gebieden, onder meer door het uitwisselen van informatie, het detacheren van deskundigen en het financieren van specifieke beveiligingsmaatregelen.

Tot de aanneming van de bijlage wordt besloten door het Gemengd Comité EU-ICAO dat is opgericht uit hoofde van het memorandum van samenwerking dat voorziet in een kader voor nauwere samenwerking inzake luchtvaartveiligheid, luchtvaartbeveiliging, luchtverkeersbeheer en milieubescherming.

Dit is de tweede bijlage bij het memorandum van samenwerking, aangezien er eerder reeds een eerste bijlage inzake luchtvaartveiligheid is aangenomen ([9156/11](#)). De bijlagen worden ook geacht betrekking te hebben op milieuaangelegenheden en luchtverkeersbeheer.

¹ Het Verenigd Koninkrijk heeft zich van stemming onthouden (zie verklaring in doc. [13383/12 ADD 1](#)).

MILIEU**Biociden**

De Raad heeft besloten geen bezwaar te maken tegen de aanneming van de volgende wetgevingshandelingen van de Commissie tot wijziging van Richtlijn 98/8/EG¹ betreffende het op de markt brengen van biociden:

- een richtlijn tot wijziging van bepaalde rubriekopschriften van bijlage I ([12945/12](#));
- een besluit betreffende de niet-opneming van bifenthrin voor productsoort 18 in bijlage I, IA of IB ([12947/12](#));
- een richtlijn teneinde waterstofcyanide als werkzame stof in bijlage I op te nemen ([12952/12](#));
- een richtlijn houdende correctie van bijlage I ([12953/12](#));
- een richtlijn teneinde cis-tricos-9-een als werkzame stof in bijlage I op te nemen ([12956/12](#));
- een richtlijn met het oog op de uitbreiding van de opneming in bijlage I van de werkzame stof nonaanzuur tot productsoort 2 ([12991/12](#)).

Voor wetgevingshandelingen van de Commissie geldt de zogeheten regelgevingsprocedure met toetsing. Dit betekent dat de Commissie, nu de Raad zijn goedkeuring heeft gegeven, de handelingen kan aannemen, tenzij het Europees Parlement bezwaar maakt.

Afval

De Raad heeft besloten geen bezwaar te maken tegen de aanneming van een Commissieverordening tot vaststelling van criteria die bepalen wanneer kringloopglas overeenkomstig Kaderrichtlijn 2008/98/EG niet langer als afval wordt aangemerkt .

Voor wetgevingshandelingen van de Commissie geldt de zogeheten regelgevingsprocedure met toetsing. Dit betekent dat de Commissie, nu de Raad zijn goedkeuring heeft gegeven, de handeling kan aannemen, tenzij het Europees Parlement bezwaar maakt.

¹ PB L 123 van 24.4.1998.

Handel in broeikasgasemissierechten

De Raad heeft besloten geen bezwaar te maken tegen de aanneming van een verordening van de Commissie tot wijziging van Verordening (EU) nr. 1031/2010¹ inzake de tijdstippen, het beheer en andere aspecten van de veiling van broeikasgasemissierechten ter opneming van een door het Verenigd Koninkrijk aan te wijzen veilingplatform ([13046/12](#)).

Voor wetgevingshandelingen van de Commissie geldt de zogeheten regelgevingsprocedure met toetsing. Dit betekent dat de Commissie, nu de Raad zijn goedkeuring heeft gegeven, de handeling kan aannemen, tenzij het Europees Parlement bezwaar maakt.

Handel in wilde dier- en plantensoorten

De Raad heeft besloten geen bezwaar te maken tegen de aanneming van een verordening van de Commissie tot wijziging van Verordening (EG) nr. 338/97 inzake de bescherming van in het wild levende dier- en plantensoorten door controle op het desbetreffende handelsverkeer².

Voor wetgevingshandelingen van de Commissie geldt de zogeheten regelgevingsprocedure met toetsing. Dit betekent dat de Commissie, nu de Raad zijn goedkeuring heeft gegeven, de handeling kan aannemen, tenzij het Europees Parlement bezwaar maakt.

EU-milieukeur

De Raad heeft besloten geen bezwaar te maken tegen de aanneming van twee besluiten van de Commissie tot vaststelling van de milieucriteria voor de toekenning van de EU-milieukeur voor wasmiddelen voor industrieel en institutioneel gebruik ([12973/12](#)) en voor detergentia voor vaatwasmachines voor industrieel en institutioneel gebruik ([12976/12](#)).

De EU-milieukeur, die is ingesteld bij Verordening (EU) nr. 66/2010³, wordt toegekend aan producten die gedurende hun volledige levenscyclus een verminderd milieueffect hebben.

Voor wetgevingshandelingen van de Commissie geldt de zogeheten regelgevingsprocedure met toetsing. Dit betekent dat de Commissie, nu de Raad zijn goedkeuring heeft gegeven, de handelingen kan aannemen, tenzij het Europees Parlement bezwaar maakt.

¹ PB L 302 van 18.11.2010

² PB L 61 van 3.3.1997.

³ PB L 27 van 30.1.2010.

VERVOER**Gemeenschappelijke methoden voor de controle van en het toezicht op de spoorwegveiligheid**

De Raad heeft besloten geen bezwaar te maken tegen de aanneming door de Commissie van twee verordeningen tot vaststelling van gemeenschappelijke methoden om de veiligheid van de spoorwegen te garanderen:

- ten eerste, een methode die spoorwegondernemingen en infrastructuurbeheerders moeten toepassen om te controleren of de spoorwegen conform de essentiële eisen worden geëxploiteerd en onderhouden ([12923/12](#)),
- ten tweede, een methode die nationale veiligheidsinstanties moeten toepassen om toezicht uit te oefenen op de veiligheidsprestaties van spoorwegondernemingen en infrastructuurbeheerders ([12922/12](#)).

Voor de ontwerpverordeningen geldt de regelgevingsprocedure met toetsing. Nu de Raad zijn goedkeuring heeft gegeven, kan de Commissie deze aannemen, tenzij het Europees Parlement bezwaar maakt.

DOUANE-UNIE**Overeenkomst tussen de EU en Canada betreffende samenwerking in douanezaken**

De Raad heeft machtiging verleend tot ondertekening van een overeenkomst met Canada betreffende samenwerking in douanezaken met betrekking tot de veiligheid van de toeleveringsketen.

De tekst van de overeenkomst ([11587/12](#)) zal samen met het besluit over de sluiting ervan worden bekendgemaakt in het Publicatieblad van de EU.

HANDELSPOLITIEK**Overeenkomst EU-Georgië**

De Raad heeft zijn goedkeuring gehecht aan het standpunt dat de EU dient in te nemen in het gemengd comité dat is ingesteld uit hoofde van de overeenkomst tussen de EU en Georgië inzake de bescherming van geografische aanduidingen van landbouwproducten en levensmiddelen.

Het besluit heeft betrekking op de vaststelling van het reglement van orde van het comité.